Portuguese

DMB-118HDMK2

Receptor Digital de Alta Definição

MANUAL DO UTILIZADOR

Índice

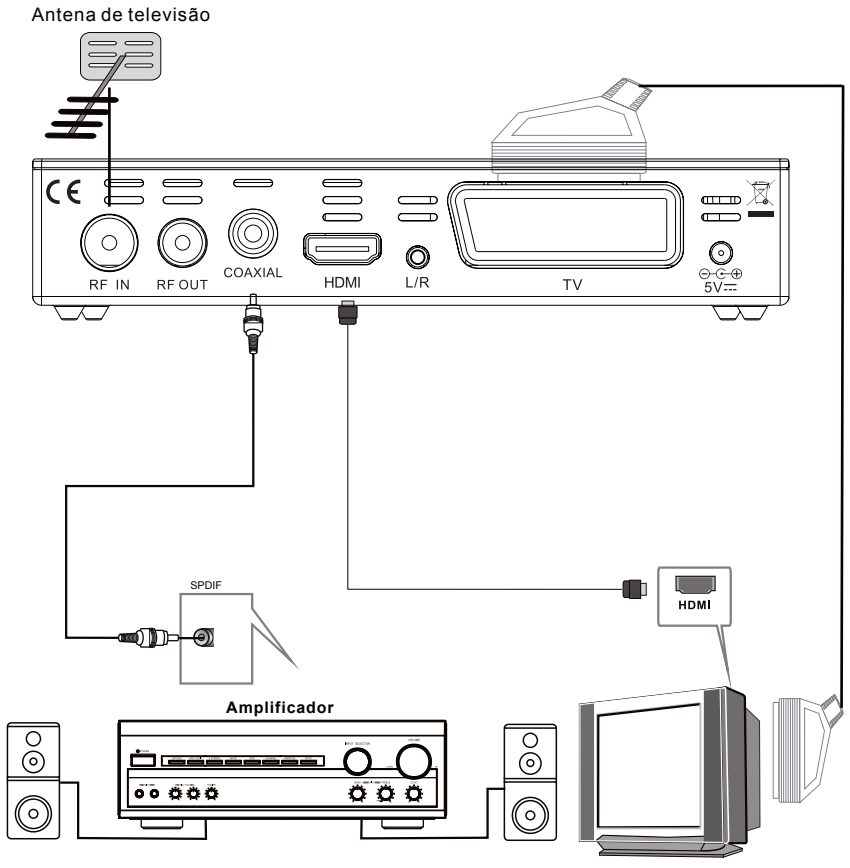
Informação de Segurança.....1
Ligação do Sistema.....1
Controlo Remoto.....2
Primeira Instalação.....3
Funcionamento Básico.....3
1. Mudar de canal.....3
2. Volume e Sem som.....3
3. Legendas/Idioma Áudio.....3
4. Teletexto.....3
5. TV/Rádio.....4
6. EPG e Temporizador.....4
7. USB.....4
7.1. Reprodutor Multimédia.....4
7.2. PVR.....4
7.3. Timeshift.....4
7.4. Actualização do Software.....4
8. Palavra-passe.....5
Menu Principal.....5
Resolução de Problemas.....6
Especificações.....6

Informação de Segurança

Para reduzir o risco de incêndio ou de choques eléctricos, não expor este produto à chuva ou à humidade. Para evitar choques eléctricos, insira com firmeza a ficha na tomada eléctrica. O equipamento não deve ser exposto a derrames ou salpicos de líquidos; objectos que contenham água, como copos, não devem ser colocados em cima do mesmo.

Ligação do Sistema

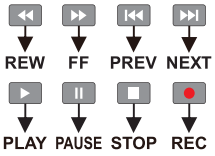
Para fazer uma ligação básica a partir do seu descodificador para a sua TV, pode usar uma ligação SCART. Para obter uma ligação de alta qualidade, usar uma ligação HDMI directa, como indicado abaixo. Ligar um amplificador de áudio, o uso de um cabo coaxial é opcional.



Controlo Remoto

POWER: Colocar e retirar o receptor do modo em espera.
<0>-<9>: Teclas numéricas.
CH-/CH+: Teclas de mudança de programa.
MENU: Visualize o menu principal no ecrã de TV e prima novamente para o menu desaparecer.
OK: Para confirmar a definição actual ou visualizar a lista de canais no modo sem menu.
VOL-/VOL+: Para aumentar/diminuir o volume. Prima para mover o cursor.
EPG: Apresenta o Guia Electrónico de Programas.
FAV: Apresenta a sua lista de canais favoritos. Prima novamente FAV para aceder às outras listas de favoritos.
V-FORMAT: Ligue o HDMI 720P e 1080i.
RECALL: Regressar ao canal visualizado anteriormente.
Vermelho/verde/amarelo/azul: Utilizado para navegar entre as páginas em modo de teletexto e para as funções especiais no Menu ou no EPG.
TTX: Ligar o Teletexto, se o canal actual possuir essa opção e utilizar a tecla EXIT para sair do Teletexto.
SUB-T: Apresentar as opções de legendas (a disponibilidade depende do canal).
LANG: Mudar o idioma de áudio e o canal Esquerdo/Direito (a disponibilidade depende do canal).
EXIT: Utilizar esta tecla para sair do menu actual.
INFO: Apresentar informações sobre o canal actual.
TV/RADIO: Alterne entre os modos Rádio Digital e DVB-T.
MUTE: Para navegar dentro dos menus.
PAGE+/PAGE-: Para navegar dentro dos menus.
ASPECT: Mude 4:3/16:9.
MUDANÇA DE TEMPO: Utilize o botão GRAVAR para o deslocamento de tempo.
TIMER: Utilize para aceder directamente ao temporizador LIGADO/DESLIGADO.
PVR: Utilizado para aceder ao conteúdo guardado na unidade de memória USB.
GOTO: Vá para o tempo pretendido no ficheiro multimédia.
REPETIÇÃO: Repita a reprodução do ficheiro multimédia.

Multimedia keys:



Primeira Instalação

Se estiver a usar o aparelho pela primeira vez, o Menu de Guia de instalação será exibido no ecrã da TV.

- **Idioma OSD:** Prima a tecla ESQUERDA/DIREITA para seleccionar um idioma de menu OSD.
- **País:** Prima a tecla ESQUERDA/DIREITA para seleccionar o seu país de residência.
- **Pesquisa de Canais:** Prima a tecla OK para iniciar uma procura automática.
  Assim que a procura de canais estiver concluída, poderá começar a visualizar programas de TV.

Funcionamento Básico

1. Mudar de canal

Premir a tecla [CH-/CH+] para mudar para o canal anterior/seguinte.

Inserir o número do canal com as teclas numéricas e depois premir a tecla [OK] para mudar para o canal pretendido.

Premir primeiro a tecla [OK] para exibir o menu da Lista de TV; depois, seleccionar o canal com a tecla [PARA CIMA/PARA BAIXO] e premir a tecla [OK] para mudar para o canal pretendido.

2. Volume e Sem som

Premir [VOL-/VOL+] para diminuir/aumentar o volume.

Premir a tecla [MUTE] para desligar a saída áudio; premir novamente a tecla [MUTE] para restaurar a saída de áudio normal.

3. Legendas/Idioma Áudio

Prima a tecla [SUB-T] para abrir o menu Idioma de Legendas, prima a tecla [PARA CIMA/PARA BAIXO] para seleccionar Idioma de Legendas ou Legenda TTX e prima a tecla [OK] para seleccionar as legendas pretendidas.

Prima a tecla [LANG] para abrir o menu Canal de Áudio, prima a tecla [ESQUERDA/DIREITA] para mudar o canal de áudio, prima [OK] para confirmar e prima [EXIT] para sair do menu Canal de Áudio.

4. Teletexto

Teletexto é um serviço de obtenção de informações televisas. Prima a tecla TTX para aceder às páginas de Teletexto. Prima o número de página de 3 dígitos correspondente par air para uma página que tenha seleccionado.

[VERMELHO/AMARELO/VERDE/AZUL] são teclas de atalho que lhe permitem aceder rapidamente a uma determinada página. Prima a tecla [EXIT] para regressar ao programa de TV.

5. TV/Rádio

Premir a tecla [TV/RADIO] para alternar entre programas de TV e programas de Rádio.

6. EPG e Temporizador

O EPG é um guia de TV no ecrã que mostra os programas agendados. Premir a tecla [EPG] para abrir o menu EPG.

Pode utilizar a tecla [PARA CIMA/PARA BAIXO] para seleccionar o programa preferido. Se existir mais do que uma página de informações, utilize a tecla [AZUL] para subir na página e a tecla [AMARELO] para descer na página. Pode seleccionar um EPG de outro canal através das teclas [ESQUERDA/DIREITA], visualizar detalhadamente cada evento EPG através da tecla [INFO] ou programar uma gravação através da tecla [OK].

7. USB

O dispositivo USB pode ser usado como reprodutor multimédia, PVR, timeshift e para a actualização do software.

Nota: Usar um adaptador CD para o dispositivo USB, se o consumo actual do dispositivo USB for superior a 500MA.

7.1. Reprodutor Multimédia

Através do acesso ao Menu Principal -> USB -> Multimédia pode reproduzir Música/Fotografias/Filmes/PVR num disco USB.

7.2. PVR

Prima a tecla [REC] para começar a gravar, pode reproduzir o ficheiro gravado premindo a tecla [PVR] ou acedendo ao Menu Principal -> USB -> Multimédia -> PVR.

7.3. Timeshift

Prima primeiro a tecla [TIMESHIFT] para iniciar o Deslocamento de tempo e, em seguida, pode premir a tecla [PLAY] para a unidade começar a reproduzir o programa gravado.
Prima a tecla [GOTO] para seleccionar o tempo de reprodução.
Prima a tecla [REW/FB] para se deslocar pela gravação actual.
Prima a tecla [STOP] para sair do Deslocamento de Tempo.
Nota: O Deslocamento de Tempo só está disponível quando o HDD USB está ligado ao sistema e a velocidade de leitura/escrita é suficientemente grande para suportar isto.

7.4. Actualização do Software

Pode actualizar o software do receptor acedendo a Menu Principal -> Definição de Sistema -> Actualização do Software -> Actualização de USB.

8. Palavra-passe

Algum funcionamento necessita de palavra-passe. A palavra-passe predefinida é "000000" e pode alterá-la acedendo a Menu Principal -> Sistema -> Definir Palavra-passe.

Se se esquecer da palavra-passe, pode desbloquear o sistema com a palavra-passe master "888888".

Menu Principal

Pode mudar as definições do sistema, ao aceder ao Menu Principal. Premir a tecla [MENU] para abrir o Menu Principal. Premir [PARA CIMA/PARA BAIXO/ESQUERDA/DIREITA/OK] para navegar dentro dos menus; premir a tecla [MENU] para voltar ao menu anterior; premir a tecla [EXIT] para sair do menu principal.

De seguida, são exibidos os itens do Menu Principal e do Submenu:

Programa	Edição do Programa	Opção	Idioma OSD
	EPG		Idioma das legendas
	Ordenar		Idioma de Áudio
	LCN		Áudio Digital
Imagem	Proporção de imagem	Sistema	Orientação Parental
	Resolução		Definir Palavra-passe
	Formato de TV		Restaurar Predefinições de Fábrica
	Saída de Vídeo		Informações
Pesquisa de Canais	Pesquisa Automática		Actualização de Software
	Pesquisa Manual	USB	Multimédia
	País		Configuração de Fotografia
	Alimentação da Antena		Configuração de Filme
Hora	Desvio de Tempo		Configuração de PVR
	Região do País		
	Zona Horária		
	Em Espera automático		
	Ligado/Desligado		

Problemas y soluciones

Problema	Motivos Possíveis	O que fazer
Sem Imagem	A alimentação não está ligada	Ligar a alimentação
	O interruptor de alimentação não está ligado	Ligar a alimentação
O ecrã exibe "No Signal"	O cabo DVB-T não está ligado	Ligar o cabo DVB-T
	O cabo de antena está defeituoso	Verificar o cabo da antena e as ligações
Sem som nos altifalantes	Falta de ligação ou ligação incorrecta com o cabo áudio	Ligar correctamente o cabo áudio
	Som em sem som	Desligar o modo sem som
Há apenas som, não há imagem no ecrã	Resolução não suportada pela TV	Premir o botão V-FORMAT para alterar a resolução
	Falta de ligação ou ligação incorrecta com o cabo AV	Certificar que os cabos estão correctamente ligados
	O programa é um programa de rádio	Premir a tecla [TV/RADIO] para mudar para modo TV
O controlo remoto não está a responder	A pilha está gasta	Substituir pilha
	O controlo remoto não está direccionado ou suficientemente perto do descodificador	Ajustar a posição do Controlo Remoto e aproximar-se do aparelho
A imagem está a dissipar-se	O sinal está demasiado fraco	Verificar o cabo da antena e as ligações

Especificações

Item	Subitem	Parâmetro
Sintonizador	Frequência de Entrada	170 ~ 230 MHz, 470 ~ 862 MHz
	Nível de entrada RF	-78 ~ -20 dBm
	Largura de Banda IF	7 MHz e 8MHz
	Modulação	QPSK, 16QAM, 64QAM
Video	Formato do Descodificador	MPEG4 AVC/H.264 HP@L4, MPEG2 MP@ML.HL
	Formato de Saída	480i/480p/576i/576p/720p/1080i/1080p
	Porta de Saída	HDMI, SCART
Áudio	Formato do Descodificador	MPEG1 (Camada 1&2&3), WMA, AC3
	Saída de Áudio	Coaxial, L/R
USB 2.0	Capacidade Suportada	500 GB
	Multimédia Suportada	WAV, WMA, JPEG, BMP, AVI, MKV
Alimentação	Tensão de Alimentação	CC 5V 1.5A
	Consumo de Potência Máxima	< 6 W
	Consumo de Energia em Modo em Espera	< 0.5 W
Peso	0.1 kg	
Tamanho	155 x 80 x 30 mm	

Aviso sobre reciclagem

Equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como as pilhas que os acompanham, contêm materiais, componentes e substâncias que podem ser perigosos à sua saúde e ao meio ambiente, caso o lixo (equipamentos eléctricos e electrónicos jogados fora, incluindo pilhas) não seja eliminado correctamente.

Os equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como as pilhas, vêm marcados com um símbolo composto de uma lixeira e um X, como mostrado abaixo. Este símbolo significa que equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como pilhas, não devem ser jogados fora junto com o lixo doméstico, mas separadamente.

Como o utilizador final, é importante que envie suas pilhas usadas a uma unidade de reciclagem adequada. Assim, certamente as pilhas serão recicladas de acordo com a legislação e o meio ambiente não será prejudicado.
Toda cidade possui pontos de colecta específicos, onde equipamentos eléctricos e electrónicos, bem como pilhas, podem ser enviados gratuitamente a estações de reciclagem e outros sítios de colecta ou buscados em sua própria casa. O departamento técnico de sua cidade disponibiliza informações adicionais quanto a isto.

Declaração de Conformidade

Este produto está em conformidade com os requisitos das seguintes directivas:
Directiva de Compatibilidade Electromagnética (CEM): 2004/108/EC
Directiva de Baixa Voltagem (DBV): 2006/96/EC
Directiva de Marcação CE: 93/68/EEC
Directiva para a Utilização de Energia nos Produtos: 2005/32/EC
as directivas acima declaram que o descodificador DVB-T está em conformidade com as seguintes normas:

EN55013:2001 +A1:2003+A2:2006 EN61000-3-2:2006
EN61000-3-3:1995+A1:2001 +A2:2005
EN55020:2007
EN 60065:2002+A1: 2006
ISO/IEC 17025
REGULAMENTO DA COMISSÃO (CE) Nº 107/2009

CE

endereço de facebook: www.facebook.com/denverelectronics

direitos de autor:
TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER ELECTRONICS A/S
www.denver-electronics.com

Importado por:
INTER SALES A/S
Stavneagervej 22
8250 Egaa
Dinamarca

Importador:
DENVER ELECTRONICS A/S
Stavneagervej 22
DK-8250 EGAA
DINAMARCA